



Anul VI. Nr. 1.

APARE SĂPTĂMÂNAL

Deva, 2 Ianuarie 1938.

Redacția: Str. Reg. Maria 19.

Redactor responsabil: VĂMOS LEÓ

Administrația: Tipogr. „Corvin”.

1938

Uj évszám került a naptár élére, melynek utolsó lapját boldogan szakítja le mindenki, hálát adva a Sorsok Urának, hogy ettől a sok megpróbáltatástól, keserűségtől és zaklatott évtől megszabadult végre. Egy új évre fordult az Idő kereké s forog tovább a természet örök rendjében...

Boldog új évet kívánnak egymásnak szilveszter éjszakájának, legtöbbször mámoros, utolsó perceiben, a gondjaikat elfeledni törekvő emberek, amikor az óramutató egy új év beköszöntését jelzi... Így van az ember-emlékezet óta, az ember hisz, reménykedik, hogy a jól és vigan köszöntött év nem lesz mostoha hozzá és bortól, pezsgőtől, mámortól megvesztegetve, hálával, jóléttel, boldogsággal fog fizetni barátságos fogadtatásáért...

Így volt az az elmúlt év küszöbén is és visszatekintve a most mult időkre szomorúsággal és elkeseredettséggel vegyest aggodalommal kell megállapítanunk, hogy újra csalódunk, amikor azt hittük, hogy a most leélt évünk jobb lesz mint az elmúlt évek és közelebb jövünk ahhoz, hogy az emberek, embertársak megértsük egymást. Sőt, nagyon és jobban el-távolódtunk egymástól s csak akkor óvhatjuk meg magunkat hasonló ki-ábrándulásoktól, csalódásoktól, ha fel-állítva a jövő év horoszkópját, az elmúlt évekhez képest, semmi jót nem várunk és jósolunk...

Nem látunk semmi olyan foltot a rosszat sejtető közéleti egünkön, melyből tisztultabb légkör kialakulását, kifejlődését remélhetnők, mely át-törhetné a sűrű felhőket, melyből csak vérzivatar, bombák és öldöklő szer-zésmok gyilkos tüze nem küldené előre vészujjzósló jeleit...

Pedig kabalisták megállapításai szerint a most beköszöntő év szerenc-sének ígérkezik két szempontból is... Elsősorban mert számjegyei összeadva 1+9+3+8=21, ez pedig szerencsés szám, másodsor azért, mert 21 oszt-ható héttel, márpedig a héttel oszt-ható évek szerencsések az emberi-ségre...

Higyjünk benne, hogy a kabba-listáknak igazuk lesz és azért fogad-juk szeretettel és bizakodással az új évet, hátha mégis...!

Minden év jól indul, csak az em-berek és az általuk teremtett körülmények teszik iosszá, hátha az uj évben az Ember is önmagára talál s megundorodva hosszú évek gyűlölet-fűtötte munkájától egy jobb, neme-sebb, emberhez méltóbb, igazabb, tisz-

tułabb és magasabb emberi életszem-léleti utra tér...

Az Idő kereké forog tovább a ter-mészet örök törvénye szerint, talán megváltozik az Ember is és egyszer, egyetlenegyszer jóra és nem mindég csak rosszra... Talán így is lehet...!

Mene, tékel, ufárszin.

(Ó-esztendei gondolatok Dániel próféta könyve S. része felett)

Belszár királlyal ülünk együtt és meredten nézzük, amint tikos kézfej az élet-palota falára felírja a titokza-szavakat: mene, tékel, ufárszin. És lelkiismeret-Dánielünk meg-fejti a szavakat.

MENE: számba vette Isten a te munkádat és véget vet annak. Az ó-esztendő ravatalánál meaculpázva állunk. A számbavétel-pillanata érkezett el. Mit végeztünk? Elvégeztük-e azt, ami ránk volt bizva? Az esztendő forduló figyelmeztet arra, hogy nem az emberek, nem önmagad, hanem Isten veszi számba tetteidet. És Isten válasza:

TEKEL: hijjával találtattál! Senki sincs ezen a világon, aki mara-dék nélkül végezte volna el a rábi-zottakat s ha van valaki, aki azt álli-tani meri, ezzel követi el a legnagyobb mulasztást!

UFÁRSZIN: Itélet alá tartozol! Nem te vagy illetékes itélkezni! Fe-letted itélnek. Az ufárszin illuzóriussá tesz minden emberi önigazságot és itélgetést, mert egyképen itélet alá állít vádlót és megvádoltat.

Egy-egy év vége a világ elmulá-sára való figyelmeztetés. A világ kez-dete és vége ugyan — órával a ke-zünkben nagyon messze esik egymás-tól, ugy látszik a végről gondolkodni s hallgatni az itéletes prófécia bor-zongató tételeit egyáltalán nem idő-szerű. Mégis az esztendő halála nagy memento: egyszer eljön a vég és ak-kor számadással tartozol.

És ez szól királynak és forradal-márnak, szól szegénynek, gazdagnak egyaránt. Az időt nem lehet megáll-i-tani és ami elmúlt, nem tér vissza soha. Minden elhaladó pillanat alka-lom-temető, amelybe visszahozhatat-lanul örökre elpihen minden gondolat és szándék, melyet nem váltottunk tetté.

Az esztendő fordulón, ha vissza-

nézünk, felénk világítanak az elmuló év katafalkjáról s lángoló titkos sza-vak és kísérteties fényük előrevetül az ujesztendőbe is. És mi nem tudjuk, hogy a holnapok koldusai, vagy kirá-lyai leszünk-e az elkövetkező eszten-dőben.

Csak azt tudjuk, hogy a legha-talmasabb Ur számadásra von! Az évnék vége van! De a mi életünk rohan tovább és vele együtt a fele-lősségünk és az itélet alá való tarto-zásunk is. Az élet-változások között ez a maradandó és ezért a mulandót ehhez kell mérni.

N. J.

Azt olvastuk valahol...

... hogy az amerikai colgatei egyetemen dr. Donald A. Lavid tudós professzor egy elő-adása közben azt fejtegette, hogy megállapí-tása szerint a gondolkozást és elhatározást nagyon meggyorsítja, ha a gondolkozó fejte-tőre áll. Ennek a tanításnak nem várt követ-kezménye lett. Az összes viccujságok meg-emlékeztek róla és a nagy pénzfejedelemnek azt ajánlották, hogy álljanak fejteftőre, mert ugy gyorsabban tudnak üzleteket kötni. Dr. Lavid azóta beszűntette az előadásait.

... hogy egy fiatal fiu és orvosai a leg-furcsább kálváriát járták. A fiu lenyelt egy automata ceruzakupakot, amely megakadt a torkában. Röntgenfelvétellel megállapították a helyet, de szükségas lett volna közelebbi adat is az operáció előtt. A ceruza többi része azon-ban elveszett és egész Los-Angelesben nem találák a párját. A rendőrség közbenjárása azután a rádióállomások leadták a ceruzakö-rösvénynt. Vidékről robogott be autón egy üzem-főtisztviselője, akinek pontosan a keresett ceru-zához hasonló irónja volt. Az operáció a mo-dell birtokában kitűnően sikerült.



Karácsonyról

is illik megemlékezni, mely csendben és rendben folyt le a megyében és a megyeszékhelyen...

A templomozáson kívül, délben egy kis korzó, melyen a cipőt és kalapot a hölgyek megmutatták az ismerősöknek, télikabátokról nem is beszélve, bundákról meggyás, délután és este kevés kávéház, multságok, a legtöbb helyen házi bálók, összejövetelek. Sok gyomorrontás, gyógyszerári forgalom, a pénz elment és vége az ünnepnek...

Karácsonyt megelőző piacról lehetne inkább beszélni, ahol a hatóságok elmulasztották a kellő ellenőrzést gyakorolni és a lelketlen kufároknak újra alkalom kínálkozott arra, hogy szegény emberek zsebeit kifosszák. Ujra csak a szegény ember róvására ment az árdrágítás, mert a jobbmóduak már napokkal hamarabb bevásárolták az ünnepre, míg a földhözragadt szegények az utolsó percekben szerzett pénzzel igyekeztek az ünnepeket kellemesebbé tenni és a legszükségesebbeket szükös pénzükből megszerezni.

A karácsonyfákkal üzőt uzsoráról nem is beszélünk, de tejért nyolc leit kértek literenként, vajért 140—150 leit kilogrammonként s az elárúsítók között járó rendőr, ha felfigyelt a kofa védekezve mondta, hogy majd az ünnep után újra olcsóbb lesz ugyanis. Ez is indokolás, de nem elfogadható, mert a vásárlóközönség ilyen kihasználása ellen előre kell védekezni.

Karácsonyi emlékek ez is valami, utólag már úgy sem lehet védekezni, legfeljebb tanulságokat levonni. A háziasszonyok mindenesetre nem feledkeznek meg olyan hamar a nyolc leies dévai tejről...

UJÉVRE

Legalkalmasabb ajándéktárgyak, illatszerkülönlegességek, újdonságok, gyermekjátékok nagy választékban, legolcsóbb árakban kaphatók

„CARMEN“ illatszertárban

V. NAGY

Déva, Színház épület.

A déval

Róm. Kath. plébánia hírei:

Szilveszter este 6 óraker ünnepélyes hálaadó istentisztelet prédikációval.

Január 1-én a miséket ünnepi sorrendbe tartjuk: Jan. 2-án, a hónap első vasárnapján szentségimádás. Jan. 5-én, délután 1 óraker kezdődik a házszentelés a Görög városban és a Gerei-telepen. Jan. 6-án, pedig a város többi részeiben épen úgy, mint az előző években. Jan. 9-én, a Telepen lesz házszentelés.

Hiveinknek, ismerőseinknek, jóbarátainknak, kegyelemteljes, igen boldog újévet kívánunk a dévai Zárda tagjai.

Plébániai hivatal.

— **Kiadó** asztalos műhely részére vagy más ipar folytatására kiválóan alkalmas helyiség a város központjában. Déva, Dr. Szegő ház.

Nagy maradék vásár!

Az újévi ajándékozás ne okozzon Önnek nagy gondot, mert az újévi szezonra való tekintettel raktáron lévő összes **maradék-árukat**

Sturek V. cég, Déva

feltűnő olcsó áron árusítja ki, azonkívül a raktáron levő összes többi áru mélyen leszállított árban áll a n. é. közönség rendelkezésére.

Figyelmeztető

A kiskereskedők figyelmét felhívjuk azon kötelezettségükre, hogy az évforduló alkalmából kötelesek üzleti könyveiket lezárni, leltárt és mérleget készíteni, röviden az üzleti könyveiket rendbehozni. Igyekezzenek tehát a törvény rendelkezéseinek idejében eleget tenni, nehogy az abban előírt büntetéseknek kitegyék magukat.

Ujabb rendelkezés szerint az ezüst százalékos beváltási időpontját február hó 21-ig kitolták. Akinek tehát régi száz leiesek volnának birtokában ezen időpontig — hivatalos helyeken — fizetési eszközül felhasználhatják. A 250 leies ezüstpénzeknek a forgalomból való kivonása csak június hó 30 időponttal rendeltetett el, tehát azon hírek, hogy azok már nem volnának érvényesek, tévesek. Az öt leiesek forgalomból kivonásának időpontja egyelőre változatlanul ez év vége, amennyiben időközben ez a terminus meghosszabbítást nem nyer.

Az adóbonokkal való fizetés hátridejét a pénzügyminiszterium a Hivatalos Lapban most megjelent rendeletével 1938. március hó 31-ig meghosszabbította.

A dévai ref. lelkeszi hivattól.

Sz. 549—1937.

Meghívó.

A dévai ref. egyház választójogosult tagjait meghívjuk 1938. jan. 2-án, a délelőtti istentisztelet után, a ref. templomban tartandó gondnok és presbiter-választó közgyűlésre.

Tárgysorozat: 1. Elnöki megnyitó. 2. Gondnokválasztás. 3. A megüresedett presbiteri tisztségek presbiter választás. 4. Pótpresbiter választása.

Amennyiben a gyűlés az E. T. rendelkezései szerint nem lenne határozatképes, úgy a jelenlevők számára való tekintet nélkül a választó közgyűlést 1938. január 3-án este fél 9 óraker a ref. iskolában tartjuk meg.

Déva, 1937. dec. 23. Tisztelettel:

Nagy József
ref. lelkesz.

BOLDOG UJÉVET

kivánnak üzletfeleiknek, barátainknak és vevőközönségüknek:

STOICA MIHÁLY

kéményseprőmester Déva

DANITCH ISTVÁN

fodrász Déva

RÓTH ANDOR

Lupeni

MIKE JÁNOS

a Dacia Románia vezérképviselője Petroseni

HORVÁTH S. GÉZA

a Munkás Mozgó igazgatója Petroseni

KÁHÁN VILMOS

vaskereskedő Déva

»CORVIN«-NYOMDA

Déva, Str. Reg. Carol II. No. 7.

FRĂȚII SCHILLING TESTVÉREK

Hunedoara-Vajdahunyad

Boldog újévet kívánnak vevőközönségüknek és barátainknak

Az új évben

forták, sütemények, legfinomabb csokoládé, különféle cukorkák legjobb minőségben, izléses kiállításban

MANN cukrászdában kapható

Vajdahunyadon (Hunedoara)

Szaloncukorka nagyban és kisebb tételekben azonnal szállítható. Megrendeléseket vállal.

Cim a kiadóban:

— **Házvezetőúőnek ajánlkozok**, lehetőleg gyermektelen idősebb úri házaspárhoz, vagy magányos urhoz, a háztartás minden ágazatában jártas középiskolát végzett asszony.

— **Eladó** két szekrény, egy háromajtós, egy fehérneműs, fenyőfából festve.

— **Keresek** különbejáratu szobát, lehetőleg fürdőszoba használattal a város területén.

Kellemes Karácsony, kedélyes Szilveszter

„Lichtwitz“ vagy „Flora“

márkájú

RUMMAL, KONYAKKAL, LIKÖRREL

Egyesületi élet

A dévai zsidó nőegylet hétfő este a Zsidó Otthonban műsoros táncmulatságot rendezett. A műsoron kiváló és értékes számok szerepeltek, mely messze felülmúlta a műkedvelői színvonalat, eltekintve az azon szereplő hivatásos művészekről. Prológot mondott Fischerné Köppich Böske. Konferáltak Hollós Piri és Breiter Alice, Gál Duci néhány táncszámmal és Chansonnal szerepelt, Roih Adrienne (Arad) zongorakíséretével, aki korát meghaladó tehetséggel, néhány magánszámmal is szerepelt. Kasziner Miklósné — Kugel Lászlóné — Dr. Laufer Ernő Haydn G. moll triójával, Halmos Ilus Rosenberg István aktuális strófáival özv. Nuszbaum Józsefné zongorakíséretével szerepeltek a műsoron. «Biri megmarad» kis vígjátékban Rosenberg Istvánné, Rapaport Jánosné Rosenberg István Fischer Sándorné Bergfeld Simon Mármor Géza léptek a kis színpadra, mely a zsidó műkedvelőknek az idényben sok sikert hozott. A zsidó otthon zsufolásig megtöltötte a közönség, mely lelkesen ünnepelte az összes szereplőket, akik tudásuk legjavát adták és egy szép este szórakozását nyújtották nagyon hálás közönségüknek. Műsor után tánc volt a reggeli órákig. A rendezés kiváló volt, az egyes műsorok gyorsan és gördülékenyen peregtek le.

Karácsony másodnapján a dévai református templom istentiszteletének keretében közreműködött az OMP ifjúsági zenekara, mely Dr. Meskó Aladár egyik nagyhatású zeneművét adta elő a szerző vezényletével.

— **Az ifjúsági Keresztény Egyesület** szokásos évi karácsonyi ünnepélyének olyan sikere volt, hogy az ünnepélyt meg kellett ismétetni. A ref. egyház ifjúsága a három éves egyesületben tömörülve áldásos munkát fejt ki s melynek bizonyossága volt ez az ünnepély. *Nemes József* az egyesület fíradhatatlan titkára és minden szereplő valóságos karácsonyi örömet okozott a nagyszámu hallgatóságának.

Kérelem.

Szeretettel kérem mindazokat, akik tehetik, küldjenek *ó-esztendő* napján az esti istentisztelet kezdetéig **EGY KENYERET** a ref. lelkesíti hivatalba, hogy az esti istentisztelet után a szegényeknek szétoszthassuk. Gyülekezetiünk *immár ötödik esztendeje* ezen *ó-esztendei* kenyérszétosztással arra törekszik, hogy városunkban *senki se legyen, aki az új-évet kenyér nélkül kezdje meg.*

A jókedvű adakozót az Isten szereti.
Déva, 1937. Karácsony hava.

Nagy József
ref. lelkesíti.

Mindenféle

hó és sárcipő javítást vállal és a legjobban, leggyorsabban készít

Verbiezky Elemér

DEVA, Reg. Carol ucca 7. sz. (Baum udvar).

Régiből - újat

készít karácsonyra **HOPPECKE** nikkelezőműhelye Déván.



A háziasszony
nem tud varázsolni

— ha váratlan vendégek érkeznek, de egy jó kávéval mindig meg tudja kínálni őket. Nagyobb örömet nem is szerezhetnek neki, mintha még egy csészével kérnek. Ebből látja, hogy ízlik a kávéja, melyet az egészséges Kathreiner- és Valódi Franck-ből készített. Hogy emellett még annyira olcsó is, annak még inkább örövend.

HIREK

Olvasóközönségünknek, munkatársainknak, a lap minden barátjának boldog újévet kívánunk.

— **Az új prefektus.** A kormányváltással új prefektus került a megye élére. *Dr. Sütöge Victor* dévai ügyvéd személyében, aki a város alpolgármestere volt és ebben a minőségében a város polgárságának osztatlan rokonszenvét szerezte meg. Hiszszük, hogy új, magas pozíciójában, megártó politikával csak eddigi érdemeit fogja gyarapítani és sokak kisebbségeket közelebbről érdeklő kérdések támogatója és szószólója lesz. Az új prefektus már átvette hivatalát.

— **Házasság.** *Godel Dezső* petrozsényi kereskedő vasárnap tartja esküvőjét, *Deutsch Ucvál Turdán*.

— **Gázpróba lesz Déván,** január 9-én, vasárnap, melyre vonatkozólag bővebb felvilágosításokat a falragaszok nyújtanak.

— **Vulcani hírek.** *Lugossy Istvánné,* bánföldigazgató felesége 53 éves korában hirtelen elhunyt. Pénteken temették a környék nagy részvéte mellett Petrozsényben.

A vulcani ref. férfitözevetség nagy kabarelohadást rendez az Iparos körben.

— **Piskin** a ref. műkedvelők nagy-szerű gárdája szilvaszter estén a »Leányvásár« c. dalművet adja elő. Az előadást nagy érdeklődés előzi meg.

— **Halálozás.** Déva egyik régi polgára *Herczeg Samu* kereskedő hunyt hirtelen el vasárnap délelben 72 éves korában. Temetése keddén délelőtti volt, nagy részvét mellett. Kiterjedt családja gyászolja.

Junger Samu régi petrozsényi kereskedő hosszabb betegeskedés után 82 éves korában elhunyt. Nagy részvét mellett helyezték örök nyugalomra Petrosényben.

— **Az „Ellenőr“, Tóth Sándor lapja** impozáns karácsonyi számot adott ki. Az »Ellenőr« minden száma friss és érdekes, cikkei érdeklők az egész ország közönségét, de ez a, könyvnek beillő karácsonyi szám való-sággal ajándék a lap olvasóközönségének A karácsonyi szám gazdag ünnepi száma kapható az országban mindenütt, ahol újságot árulnak.

— **Meghalt Vigh Ernő színművészt,** aki ismertnevű táncoskomikus volt, majd színigazgató, rendező, legutóbb pedig »Üres a nézőtér« című könyvével, melyben saját életrajzát írta meg, járta végig az országot, azokat a helyeket, ahol egykor nagy sikereket aratott. Szívujaja miatt eltiltották az orvosok a színpadtól, a napokban Kézdivásárhelyen kórházba került, meghalt. 37 éves volt.

— **Köszönetnyilvánítás.** Minden azoknak, akik a karácsonyi ünnepek alkalmából sportunk fellendítéséhez hozzájárultak, hálás köszönetet mondunk. »CORVIN tekező osztály« vezetősége Déván.

— **A Tolnai Világlapja** karácsonyi száma szenzációs tartalommal és mellékletekkel jelent meg. A családnak néhány hétre szórakozást nyújt. Még kapható a hírlapelárusítóknál.

— **Lupényban** új bodega nyílt meg a volt Rubinstein-féle üzlethelyiségben »REGALA« céggel, Tulajdonos: Berkovits Pál.

LAPZÁRTAKOR

Dr. Meskó Miklós Hunyadmegye magyar párti képviselője. București jelentés szerint a központi választási bizottság közzétette a dec. 20-án megválasztott képviselők jegyzékét. Ezek szerint a tizenkilenc megválasztott magyar képviselő között szerepel a hunyadmegyei magyar lista vezetője, Dr. Meskó Miklós a megyei tagozat elnöke is. A hír kisebbségi körökben bizonyára nagy örömet fog kelteni, mert Dr. Meskó Miklós személyében nemcsak a magyarság, hanem az általános kisebbségi érdekek nyernek értékes és munkakész parlamenti képviselőt.

„GITTA“-KOZMETIKUS

DÉVA, Sir. Reg. Carol 1.

»Ecole Klytia Paris« diplomával
Kifünő eredményt biztosít
krémjeivel
Modern arcápolás!
Díjtalan tanácsadás!!!

Vidám sorok



A Rotschild vagyon eredete.

Lengyelországban így tudják:

Mayer Amschel Rotschild, a nagy ház megalapítója, fiatal éveiben a tserikovi rabbi házában szolga volt. Mikor aztán megházasodott, elköltözött Szniatyba, ahol üzletet nyitott és rövid idő alatt jóléte jutott.

Néhány nappal azután, hogy a rabbi szolgálatából kilépett, a rabbi szomorú felfedezést tett, a szekrényéből hiányzott ötszáz tallér. Az eltávozott szolgára gyanakodott és elutazott hozzá Szniatyba, ahol nagyon szívélyesen fogadták.

Nehezére esett a rabbinak, hogy elmondja, mi járban van, de hát végül mégis csak kirukkolt vele. Rotschild rögtön bevallotta, hogy a pénzt ő vette el és kétszáz tallért rögtön átadott a rabbinak azzal, hogy rövid idő múlva a többit is megfizeti. A rabbi boldogan tért haza.

Rotschild nemsokára a rabbihoz utazott és megfizette neki a hiányzó háromszáz tallért is.

Évek múltak el. Egy napon Tserkow grófja üzenetet küldött a rabbinak, hogy jelenjen meg nála, sürgősen beszélni akar vele.

A rabbi izgalommal teljes kíváncsisággal lépett be a grófhöz, aki megkérdezte tőle:

— Évekkel ezelőtt nem loptak el tőled ötszáz tallért?

— De igen.

A gróf erre leolvasott neki ötszáz tallért és így szólt:

— Abban az időben egy parasztlány dolgozott a házámmal és a tőled ellopott pénzt a pincébe rejtette. De egyszer nagyon szűksége volt a pénzre, mire magához vett egyet a tallérokból és elvitte a kocsmába. A kocsmárosnak gyanus volt a dolog, jelentette az esetet nekem, így aztán kifutódott a dolog.

A rabbi erre rögtön elutazott Rotschildhoz, elmondta neki, mi történt és kérte, mondja el az igazat, hogy jött arra a gondolatra, hogy magára vállaljon egy olyan bünt és ilyen nagy anyagi áldozatot hozzon.

Rotschild elmondta, hogy csak úgy tudta előteremteni a pénzt, hogy minden értékes dolgát zálogba csapta. De nem tudta elviselni, hogy a rabbinak ilyen nagy kára legyen ezért hozta meg az áldozatot.

A rabbi visszaadta neki az ötszáz tallért s megáldotta, hogy házának és utódainak vagyona százszer, ezerszer és milliószor ennyit legyen.

És lett.

— **Hamburger és Anton Petrov** rövid kereszthurok, kifűnő állapotban levő zongora eladó. Bővebbet a kiadóban.

Hiábavaló próbálkozás.

Udlok Málcika, férjzett Kemencéné panaszkodik az urára.

— Az én férjemmel, — mordja ajkbiggyeszve, — már város-szépítési dolgokról se lehet beszélgetni.

— Adolf, — mordtam neki a napokban, — épen most olvastam az újságban, hogy a város rendbehozza az elhanyagolt utcákat és utakat.

— Ugyan, — legyintett erre a férjem, — mire jó ez?

— Hogy mire? Meg akarják szépíteni a várost.

— Egészen felesleges munkát fognak végezni.

— Hogyan veszed ezt?

— Nézd Málcikám, — felelt erre a batiár, — mondd már, hogy rendbehozzák az utcákat és így megszeppítik a várost. Erre te kímész az uccára és kezdhetnek mindent előről.

Afrika.

Emberevő négerek elfognak egy fehér embert és nagy diadallal viszik a fejedelem elé. Az megkérdi:

— Ki vagy?

— Fűszerkereskedő vagyok.

— Pech, — csettint a fejedelem az újával — az orvos ép ma írta elő, hogy nem szabad fűszerest ennem.

Macerá.

Az orvos végigjárja a tébolydában a szobákat és minden betegről megkérdi, mit szeretnének karácsonyra?

— Én szeretnék egy szegekkel kivert cipőkanalat.

A másik így szól:

— Nekem vegyenek egy létrát, de azon ne legyenek fokok.

A harmadik:

— Én egy színes szemüveget kérek a tyukszememre.

Igy megy ez végig, végre Macerára kerül a sor, aki így szól:

— Én egy új orrot kérek.

— Minek magának egy új orr, — csodálkozik az orvos — hiszen van magának orra.

— Igen, de az már lyukas.

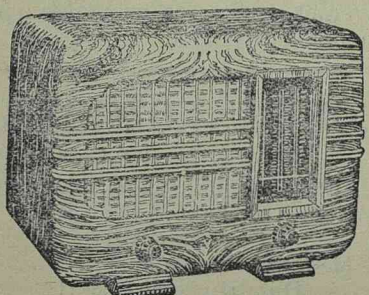
SCHÄFFER LIPÓT

rum és cognacgyára

PETROȘENI

Ajánlja: SPECIALIS RUM és LIKÖR készítményeit. o-o KAPHATÓ MINDENÜTT! o-o

1
9
3
8



M
O
D
E
L
Ü

Sláger rádiókészülékeink beérkeztek!

Nagy választékban kaphatók az összes nevesebb márkák 6-15 havi részletfizetésre. Olcsó árak! Vidéken is díjtalan bemutatás.

Kérjen prospektust és árajánlatot!

GODEL-RADIO

DEVA-PETROȘENI
(Hunyadmegye legrégibb szaküzlete.)

Ne várjon míg zimankós tél lesz, hanem keresse fel

BARNA EMIL

szüleműhelyét

DÉVÁN, Str. Reg. Carol (volt Chestura épület), ahol a szakmába vágó munkásokat kifogástalanul olcsó árban elvégeztetheti.

ELADÓ Déván, Eminescu-ucca végén 8 házhely, egyenként kb. 300 négyzetögl, egy tagban vagy részletekben. Bővebbet a kiadóban.

Kőváry Adalbert

írógépjavítóműhelye

SIBIU - NAGYSZEBEN, Str. Păscarilor 7.

Bérléteket hirdet évi 400 lei átalány ellenében, írógépek karbantartására és tisztítására, mely összeg ellenében havonta egyszer megvizsgálja, kitakarítja az írógépet és a hibákat megjavítja. — Írjon egy levelezőlapot, ha érdeklí.

DACIA-ROMÂNĂ

Soc. gen. de asigurare, București

Az ország legnagyobb bizt. intézete

Alapítke, tartalék és fedezetek: 423.066.777 Lei. — 1936 ban kiíratott károk összege: 33.376.333 Lei. — Az intézet fennállása óta kiíratott károk 1.816.014.442 Leit tesznek ki.

Megyei és szilvölgyi képviselő:

Mike János, Petroșeni,
(Jovanovits-féle ház.)

Köt élet, baleset és tüzbiztosításokat mérsékelt díjszabás mellett.

Legbiztosabb befektetés egy DACIA biztosítás.

„București“

szálloda, kávéház és vendéglő.

Elsőrendű konyha, kifűnő jazz-zenekar

Petroșeni,

Tulajdonos: Bachrach Béla

Ha olesón, divatosan s jól akar öltözködni, vegye meg a »PÁRISI DIVAT« legújabb számát, kapható minden könyvkereskedésben és újságos bódében.

— **Butorozott szoba** egy vagy két magános urnak kiadó a Str. Viilor (Szőlőhegy ucca) 16 sz. házban.



Felelős szerkesztő és kiadó:

VAMOS LEÓ

Déva, Str. Reg. Maria 19.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egy évre 240 Lei. Félévre 120 L.

Nagyedőre 60 Lei.

kedvezményei, előfizetői részére:

Vidéki előfizető a Fehérkereszt szálloda éttermében az éttermi árakból 10 százalék engedményben részesülnek.

Moravatz Tástvérek r-t. Timișoara-i zeneműkereskedés a legutolsó negyedévi nyújtott beküldése ellenében, minden előfizetőnek, portomentesen 10 darab kottát küld.

Minden előfizetőnek jogában áll évente kétszer egy-egy 10 szavas apróhirdetést, nem üzleti jellegű tartalommal, igénybe venni.

Mindenemü nyomtatványmegrendelésnél a »CORVIN«-nyomdában 10% ár- engedmény.